

## SADRŽAJ

### IZVORNI ZNANSTVENI ČLANCI

Josip VRANA, Evolucija leksičkih varijanata u staroslavenskom prijevodu evandelja od kraja 10. stoljeća do početka 14. stoljeća .....	5
Борис И. СКУПСКИЙ, Происхождение дательного самостоятельного в первоначальном славянском переводе евангелия .....	49
Marija PANTELIĆ, Fragmenti hrvatskoglagoljskoga brevijara starije redakcije iz 13. stoljeća .....	61
Antonija ZARADIJA KIŠ, Životinje u hrvatskoglagoljskoj "Knjizi o Jobu" .....	147
Andrew R. CORIN, Variation and Norm in Croatian Church Slavonic .....	155
Vlasta RIŠNER, Tekst <i>Hrvojeva misala</i> - odraz komunikacije između pošiljatelja i primatelja .....	197
Ivo DUBRAVČIĆ, Tragom stare hrvatske glagoljske i cirilske tiskane knjige .....	221
Petar RUNJE, Izdavač i nakladnici glagoljskog misala Pavla Modrušanina iz godine 1528. ....	227
Евгений НЕМИРОВСКИЙ, Оксфордский экземпляр венецианского <i>офиче свете дијеве марије</i> 1512 года .....	241

### IN MEMORIAM

ILONA PÁCLOVÁ (Zdenka Ribarova) .....	249
REINHOLD OLESCH (Petar Šimunović) .....	251
JOSIP TURČINOVIĆ (Josip Bratulić) .....	253
JOSIP VRANA (Anica Nazor) .....	256
Bibliografija znanstvenih i stručnih radova Josipa Vrane (Irena Miličić) .....	261

### OCJENE I PRIKAZI

Вангелија ДЕСПОДОВА, Григоровичево евангелие бр. 9.	
Институт за истражување на старословенската култура, Прилеп. Македонски средновековни ракописи, II. Прилеп 1988. Str. 315 + 57 l. (faksimil). (Herta Kuna) .....	265
The Anne Pennington Catalogue. A Union Catalogue of Cyrillic Manuscripts in British and Irish Collections. Compiled by Ralph Cleminson, General Editors Veronica Du Feu and W. F. Ryan. London, 1988, XII + [Pl. XVI] + 352. (Herta Kuna) .....	269
Thorvi ECKHARDT, Azbuka: Versuch einer Einführung in das Studium der slavischen Paläographie, Böhlau Verlag, Wien - Köln 1989, XII + 197 str. (Milan Mihaljević) .....	274

Leszek MOSZYŃSKI, Język kodeksu zografskiego. Część I. Imię nazywające (rzeczownik). PAN. Monografie Ślawistyczne 31, Wrocław - Warszawa - Kraków - Gdańsk 1975, 285 s; Część II. Imię określające i zastępcze (przymiotnik, liczebnik, zaimek). PAN, Monografie Ślawistyczne 52, Wrocław - Warszawa - Kraków - Gdańsk - Łódź 1990, 280 s. (Zdenka Ribarova) . . . . .	277
BREVIJAR PO ZAKONU RIMSKOGA DVORA, 1491. Faksimil (faksimilna reprodukcija) jedinoga sačuvanoga originalnoga primjerkra, Venecija, Biblioteca nazionale Marciana, Breviarium glagoliticum, Inc. 1235. Izdavač: Hrvatska akademija znanosti i umjetnosti. Urednik: A Nazor, grafički urednik: Martin Žnidarić. Tisak i uvez: Akademische Druck- u. Verlagsanstalt, Graz, Zagreb, 1991. + Prilozi: Ivan BAKMAZ, Anica NAZOR, Josip TANDARIĆ. Grafički zavod Hrvatske, Zagreb 1991, str. 144. (Marija-Ana Dürrigl) . . . . .	282
ZBORNIK RADOVA O ŠIMUNU KOŽIČIĆU BENJI, Urednički odbor: N.Kolumbić, M. Moguš, A. Nazor. Jugoslavenska akademija znanosti i umjetnosti. Razred za filološke znanosti. Znanstveni skupovi, Knjiga 1, Zagreb 1991, str. 243. (Marija Klenovar) . . . . .	286
Antun BOZANIĆ, Biskup Mahnić, pastir i javni djelatnik u Hrvata. Povijesno društvo o. Krka i Kršćanska sadašnjost, Zagreb - Krk 1991., str. 189. (Snježana Hozjan) . . . . .	288
Радмила УГРИНОВА-СКАЛОВСКА, Зденка РИБАРОВА: Радомирово евангелие. Институт за македонски јазик »Крсте Мисирков«. Стари текстови IV, Скопје 1988., стр. 571. (Herta Kuna) . . . . .	290
Milan MIHALJEVIĆ: Generativna fonologija hrvatske redakcije crkvenoslavenskog jezika, Filozofski fakultet. Odsjek za opću lingvistiku i orientalne studije, Zagreb 1991, 221 str. (Mateo Žagar) . . . . .	297

## **OSVRTI**

Климент Охридски и улогата на Охридската книжевна школа во развитокот на словенската просвета. Материјали од научен собир одржан во Охрид од 25 до 27 септември, 1986 година, Македонска академија на науките и уметностите, Скопје 1989. (Marija-Ana Dürrigl) . . . . .	303
Slavia 58-59 (Zdenka Ribarova) . . . . .	312
Zeszyty naukowe wydziału humanistycznego. Slawistyka 5; Uniwersytet Gdańskiego, Gdańsk 1988. (Zdenka Ribarova) . . . . .	315

## **VIJESTI**

Obilježena 500. obljetnica Baromićeva brevijara (Marija-Ana Dürrigl) . . . . .	319
--	-----